

**ISTANZA AL COLLEGIO DOCENTI/REQUEST TO THE SCIENTIFIC BOARD**

**Il presente modulo, firmato dal Coordinatore, deve essere inviato dall'account istituzionale dello studente a [dottorati@unimib.it](mailto:dottorati@unimib.it) unitamente a copia del documento di identità.**

**This form, signed by the Coordinator, has to be sent from the institutional e-mail account of the PhD student to [dottorati@unimib.it](mailto:dottorati@unimib.it) together with a copy of your ID**

**In caso di attività didattica/tutorato bandita da Unimib copia originale dello stesso andrà consegnata al momento della firma del contratto.**

**In case of educational activities/tutorship published by Unimib, original copy of this form will have to be given when the contract is signed.**

Matr. N. ....

Registration N. ....

Il/la sottoscritto/a / The undersigned

..... nato/a / born in .....il / on.....

iscritto/a per l'A.A. / enrolled for the academic year .....al / in the .....anno del corso di Dottorato di Ricerca in / year of the PhD program in .....

(ciclo / cycle .....)

**CHIEDE / HEREBY REQUESTS**

di essere autorizzato a svolgere / to be authorized to carry out:

- 1 – **Attività di tutorato** N° ore complessive / **Tutorship**, total number of hours.....relative all'a.a. / concerning the academic year.....

Specificare tipologia / Specify the typology

Specificare denominazione / Specify the name

Codice bando / Announcement code.....

- 2 – **Attività didattica integrativa o curriculare** per il potenziamento delle competenze (esercitazioni, laboratori, didattica sul campo) N° ore complessive .....relative all'a.a. ..../**Additional educational activity or curricular education** to strengthen skills (practical work, labs, field education), total number hours.....concerning the academic year.....

Specificare tipologia / Specify the typology

Specificare denominazione / Specify the name

Codice bando / Announcement code.....

- 3 – **Attività Lavorativa/ Working activity**

Presso/At (indicare la struttura/ente dove si svolgerà l'attività) .....

Breve descrizione dell'attività da svolgere/Activity to be carried out .....

Durata dell'attività / Period of time during which the task will be carried out:  
dal / from.....al / to .....

- 4 – Percorso 24 cfu per accedere ai concorsi di insegnamento/ Acquisition of 24 credits to access the teaching competitions

Impegno orario / number of hours .....

Note aggiuntive / additional notes .....

**Solo per punto 3 / Only for point 3**

Tipologia del contratto / Type of contract.....

Impegno temporale (espresso in termini di ore/settimanali) / Time engagement (in terms of hours) .....

**A tal fine, consapevole delle sanzioni penali nel caso di dichiarazioni non veritiere, di formazione o uso di atti falsi, richiamate dall'art. 76 D.P.R. 28.12.2000 n. 445/ For this purpose, having regard to the provision under D.P.R. n. 445/2000 art. 46, and fully aware that according to art. 76 those who make a false statement or provide a false certificate are subject to the penalties imposed by the criminal law and special laws regulating the subject matter.**

**DICHIARA/DECLARES**

- che lo svolgimento dell'incarico di cui sopra non pregiudica in alcun modo il regolare e integrale assolvimento dei propri compiti di dottorando, non comporta un conflitto di interessi con la specifica attività di ricerca svolta e non reca alcun pregiudizio all'immagine o agli interessi dell'Ateneo.

that, carrying out the above mentioned task, he/she doesn't damage absolutely the performance of his/her own duties as a Phd student, nor comes into a conflict of interests with the research activity carried out and nor is prejudicial to the image or to the interests of the University.

**Solo per le attività al punto 2 svolte presso UniMiB / Only for activities at point 2 carried out in Unimib**

- di **NON** superare il limite massimo di 40 ore\* attribuibili come attività didattica integrativa e didattica curriculare per il potenziamento delle competenze (esercitazioni, laboratori, didattica sul campo) / **Not** to exceed the highest limit of 40 hours\* assignable as additional and curricular education to strengthen skills (practical work, labs, field education), avendone già effettuate / having already done n.....per l'anno di dottorato (1°,2°,3°,4°) /for the year , .....

\* Trascorso il III anno di dottorato il limite è abrogato / After the third year the limit is repealed

**Solo per i titolari di borsa di studio / Only for the holders of a scholarship**

- di impegnarsi a segnalare a questa Amministrazione l'eventuale superamento del tetto di reddito personale stabilito dall'Ateneo per usufruire della borsa di studio dovuto all'assunzione del predetto incarico

that he/she agrees to inform this Administration in the event the personal income limit, set by the University to receive the scholarship, is exceeded because of the undertaking of the above mentioned task;

Milano /Milan, .....

Firma/Signature.....

Visto si approva/ Read and approved by

Milano / Milan,.....

Firma del Coordinatore / Signature of the Coordinator<sup>1</sup>

.....

<sup>1</sup> L'approvazione del Coordinatore verrà portata nel primo Collegio utile/The approval of the Coordinator will be taken to the first meeting of the Scientific Board.

*I dati personali saranno trattati ai sensi del Decreto Legislativo n.196 del 2003 (Codice in materia di protezione dei dati personali) e sue successive modifiche e integrazioni, nonché del Regolamento UE 2016/679 (Regolamento Generale sulla Protezione dei dati). E' possibile prendere visione della informativa al seguente link:  
<https://www.unimib.it/informativa-studenti>*

*The personal data will be processed according to D. Lgs. N. 196 of 2003 (Code concerning the personal data security) and its following amendments and integrations and to the Regulations UE 2016/679 (General Regulations about data security). You can look over the information at the following link:  
<https://www.unimib.it/informativa-studenti>*